

Redacțiunea, Administrațiunea și  
Tipografia:  
BRAȘOVU, piața mare Nr. 22.  
Scrisorile nefrancate nu se pri-  
mescu. Manuscrisurile nu se re-  
trimite!

Birourile de anunțuri:  
Brașov, piața mare Nr. 22.  
Inserate mai prescurt în Viena  
Rudolf Mosse, Hansenstein & Vogler  
(Otto Maas), Heinrich Schalek, Alois  
Herndl, M. Dukas, A. Oettel, J. Dan-  
neberg; în Budapesta: A. V. Gold-  
berger, Anton Mezei, Eckstein Bernat;  
în Frankfurt: G. L. Daube; în Ham-  
burg: A. Steiner.

Prețul inserțiilor: o serie  
parcând pe o coloană 6 cr.  
și 80 cr. timbru pentru o pu-  
blicare. Publicități mai dese  
după tariful și învoială.  
Reclame pe pagina III-a o  
serie 10 cr. v. a. s. 80 bani.

# GAZETA TRANSILVÂNIEI

ANUL III.

„Gazeta“ este în fiecare zi.  
Abonamente pentru Anul III - pe 6 luni:  
Pe unu anu 12 fr., pe șase luni  
6 fr., pe trei luni 3 fr.  
Pentru România și străinătate:  
Pe unu anu 40 franci, pe șase  
luni 20 franci, pe trei luni  
10 franci.  
Se prenumără la toate oficiile  
poștale din țară și din afară  
și la dd. colectori.

Abonamentul pentru Brașov:  
la administrațiunea, piața mare  
Nr. 22, etajul I: pe unu anu  
10 fr., pe șase luni 5 fr., pe trei  
luni 2 fr. 50 cr. Cu dreptul în  
casă: pe unu anu 12 fr., pe  
șase luni 6 fr., pe trei luni 3 fr.  
Unu exemplar 5 cr. v. a. s. 15  
bani.  
Atât abonamentele cât și  
inserțiunile sunt a se plăti  
înainte.

Nr. 201.

Brașov, Joi 7 (19) Septembrie

1889.

Brașov, 6 Septembrie v.

Intr'unu articolul de fond publicat în zilele aceste „Nemzet“, organul lui Tisza, ocupându-se de situația politică din Austria dăce, ca viața înțregă politică în Austria din punctul de vedere al naționalității și al liberalismului are astăzi cu totul altu timbru, ca înainte cu 10 până la 12 ani. Articulul acesta îl încheie „Nemzet“ cu următoarele observări:

„Dealtmintrelea ați nu e vorba de politica de până acuma a guvernului austriac, ci de continuarea acestei politici, precum și de efectele ei asupra dualismului și asupra dezvoltării monarhiei. Noi nu ne amestecăm în afacerile interne ale Austriei, dăr se mulțesc pe di ce merge semnele re, carul deșteptă în noi îngrijiri serioase și n'avem cauză de a rătăci aceste îngrijiri. N'avem nimic de obiectat în contra deplinei libertăți a dezvoltării limbice și literare a naționalităților și autonomia provinciilor austriace se potrivește bine în cadrul de activitate al acestei autonomii se mărește din ce în ce mai mult, decă acele provincii se slavisează totu mai mult și decă politicesc devin totu mai neatârnatore, atunci se sguđuie organizarea și raporturile de naționalitate ale statului de dincolo de Laita alu monarhiei în așa mod, încată cu greu putem privi cu nepăsare la dualismul din punctul de vedere al tării a celistului, alu dezvoltării liniștite și a poziției independente internaționale a monarhiei. Din acest punct de vedere administrația acelor provincii și validitatea pretinsului drept public boem, nu le putem privi numai ca nisce măsură de administrație sau ca o ceremonie. Ele a urmărirea lor și le voru avé încă de aici încolo și ar fi o mare greșelă a crede, că numai unu singur stat alu monarhiei va sëmți aceste urmări.“

„Nemzet“ putem dice, că a scris articolul acesta cu precauțiune. Dăr prietini aliați din afară, cari numai în dualism și în supremația germano-maghiară își vedu asigurați influența loru ascu pră monarhiei noastre, vorbesc mai la înțeles și ne spun mai verde și mai lămurit ce le zace pe inimă. Astfel vorbind despre încoronarea boemă și urmările ei posibile scrie „Vossische Zeitung“ din Berlin între altele:

„O Boemiă mare la Nordu condiționează o Croația mare la sud; e timpul să ne întorcăm dela Ostende și să alunge aceste fantome. Decă Tisza va desfășura monarhului, că din ziua când s'ar face încoronarea în Boemia, puterea sa de a susține legătura astăzi existentă între Austria și Ungaria va înceta, și că amicii uniunei personale voru veni la cârmă și în Ungaria, atunci se va răspunde în privința încoronării ca rege alu Boemiei.“

Pre când ortacii din Berlin așteptă totu dela intervenirea lui Tisza, foile unguresci continuă ași arăta nemulțumirea lor față cu numirea contelui Thun ca guvernator alu Boemiei și față cu încoronarea proiectată. Atitudinea acestor foile unguresci face pe

„Hlas Naroda“, organul, conducătorul Cehilor, în btrân Rieger, de a răspunde în termină aspri de următorul cuprins:

După ce foia cehică se provocă la procesul Kokan, care tocmai acum se pertractează în Budapesta, la surparea cheului din Seghedin, la căderea societăților de bănci unguresci în urma nesolidității gestiunii a funcționarilor lor, la defraudările întemplate la casele de defraudare unguresci, la afacerea loteriei în Timișoara, la procederea când cu prima tragere a losurilor „Basilica“, unde, precum se dice, a făcut sensația că tocmai notarul, care a funcționat la tragere, care își cumpărase o serie înțregă de losuri, a făcut câștigul principal de o sută de mii florini, după ce se provocă la toate aceste „Hlas Naroda“ adauge: „Nu e prin urmare nici o mirare că în asemenea împrejurări creditul alu Ungariei dispăre și că puterea financiară a Ungariei se subminează din ce în ce mai mult. Sub acesta stare de lucruri suferă însă și Cislaitania (adecă Austria), deorece prosperarea Cislaitaniei se calculează și după veniturile de stat alu Ungariei. În fața acestei stări de lucruri noi am puté numai să ne bucurăm, decă Ungurii ar face să se realizeze uniunea personală. Noi prin uniunea personală am câștiga fără îndoie în privința financiară.“

Înșirarea păcatelor unguresci de cătră foia cehică și afirmarea că Cislaitania poté numai câștiga în privința financiară, decă s'ar face uniunea personală, a produs, ca și opiniunile altor, foa străne unu durerosu resentimentu între politici unguri dela putere.

Foile guvernamentale se plângu acum asupra lui Polonyi, apărătorul defraudatorului Kokan, imputându-i că densul prin „fapta lui erostratică“, discreditat națiunea maghiară înaintea străinătății și că elu a datu privilegiu d'a se nasce părerea, că domnirea maghiară ruinează statul, căci îi lipsește moralul.

N'a visat Kokan, că elu va figura v'odată ca viu argumentu, că amenințările cu uniunea personală ale Ungurilor nu sunt periculose pentru partea de dincolo a monarhiei și că prin urmare guvernul austriac poté să procedă fără nici o temere la realizarea planului de încoronare în Boemia.

Ministrul-președinte Tisza se va întorce zilele aceste în Pesta unde se voru ține conferențe ministeriale. Vede vomu decă va sci să alunge „fantomele“, după cum așteptă ortacii săi din Berlin, ori că va fi elu însuși urmăritu de fantoma teribilă, a destrăbălării și demoralizării, care i se înfățișează în chipul lui Kokan.

## DIN AFARĂ.

Atacuri sërbești în contra Austro-Ungariei.

Precum se scrie din Belgrad cătră „Neue freie Presse“, pressa liberală atacă conducătorul acesteia, fostul ministru-președinte Garașanin, n'a fostu de față

la serviciul divin ce s'a oficiat în biserica catedrală din Belgrad în onerea onomasticele țarului. De asemenea a făcut sânge réu în cercurile liberale faptul, că ministrul-președinte Gruici a asistat la Te-Deum, ca singur reprezentant alu guvernului, în toaletă de stradă, pe când liberalii au asistat în haine de gală, ba regenții Ristici și Belimarcovici au făcutu vizită d-lui Sergiev, împodobiți fiind cu decorațiuni sërbești. În cercurile politice bate la ochi, că demonstrația bisericească întocmită de liberali e însoțită în foile liberale de atacuri violente în contra Austro-Ungariei.

„Srpska Nezavisnost“ face atentă pe Turcia, să se ferescă de uclerurile austro-bulgare, deorece „amabile“ vecine — îi e tare să aștepe pe Bulgari în contra Serbiei. „Fiind-că cu proclamarea de rege n'a mersu, Austria a căutat să atragă atențiunea Bulgariei asupra Macedoniei, sciind bine, că această cestiune e în stare să agite în Serbia toate spiritele. Austria a alesu așader Macedonia ca obiect de certy pentru amădușe națiunile vecine. Foia sërbească face atentă pe Turcia, să nu cedeze Bulgarilor și să nu le stea în ajutoru. Ori-ce sprijin datu Bulgariei e o sprijinire a planurilor Austriei și acestea sunt totu așa de periculose pentru Serbia ca și pentru Turcia.“

„Liberal“, care apare în Șabat, — spune corespondentul foiei vieneze — trătază aceeași temă, dăr într'unu tonu forte ofensatoru pentru Austro-Ungaria, cum n'a scrisu nici unu diaru sërbești până acuma.

## SCRIERILE DILEI.

Cercetare disciplinară pentru servire de sf. liturghie încă nu s'a mai pomenit. Cetim în diarele maghiare, că episcopul Gherlei a pus sub cercetare disciplinară pe protopopii Vasile și Ioan Costin, pentru că aceștia au servit câte o sf. liturghie pentru confratele lor Dr. Lucaciu, când acesta era în cea mai mare strimțore. Cu îndeplinirea cercetării disciplinare au fostu încredințați d-lu Alesandru Erdoss, protopopul Oașului și alu Sătmăruului, și Ioan Romanu, parochu în Vamă.

Este bătătoru la ochi, că scirea acesta ni-o aducă în față foile maghiare. Așteptăm informațiunilor dela cei cari se află în poziția a ni-le da, scirea fiindu forte gravă.

Unu bogătanu fără inimă. Ni-se scrie din București, că în zilele trecute a încetat din viață P. Andreescu, directorul școlii primare de băieți din colorea de verde. Decedatul era de origine din comuna Sibielu de lângă Sibiu. De felul său era tipograf de profesiune și grație diferitelor împrejurări, cari favorisează pe semidocti în România, a ajunsu în școlă truptă de profesor și directoru școlar, făcendă prin specule norocoșe o avere destul de însemnată. A rămas în urma sa aprupe o jumătate de milion, fără ca decedatul să fi lăsat unu banu frântu pentru unu scopu filantropicu românescu său cel puțin v'ro sută de florini pentru școlă și biserica românească din satul său natal!

Hirotonire. D-nul Ioan Petranu, clericu absolventu alu eparchie aradene și fostu profesor în anul școlar trecut la liceul nostru de aci, a fostu hirotonit întru preot pentru parochia vacantă din Șiria.

Societatea studenților din Blășiu și-a constituit astfelu biuroulu: D-lu profesor Emilu Viciu presidentu, Eugeniu Pătăceanu stud. VIII cl. vice-presedinte, Ioan Neamtu stud. VIII cl. notaru, Silviu V. Vuia stud. VIII cl. redactoru, Aureliu Alemanu stud. VIII cl. bibliotecaru, Basiliu Tătaru stud. VII cl. vice-bibliotecaru, Emilu Popu stud. VII cl. cassaru și Nicolau Boșianu stud. VIII cl. controloru.

Nouă bancă românească. În Ofenbaia, ér nu în Baia de Crișiu, cum se anunțase, s'a înființat institutul de credit și economii sub firma „Munteana“ cu unu capitalu de 10,000 fl. împărțit în 1000 acțiuni à 10 fl.

La universitatea din Cernăuți au frecventat anul trecut teologia 51 tineri români, din 60 frecvenți; filozofia 1, din 13; facultatea juridică 36, din 153. Din 16 studenți dela despărțământul farmaceuticu numai unu a fostu român.

Inscripțiune sërbească. „Foia Diecesană“ spune, că pe unu sigil, care se află în reședința episcopescă din Caransebeș, se află o inscripțiune sërbească, carea în românește așa sună: „Sigilul cetății Caransebeșului, care a zorit lumii creștine despre eliberarea dominațiunii tiranice turcesce la anul 1749. Dedicată înaltprăsfînțitului Episcopu Ioan Georgevicu alu Caransebeșului, Verșetului și Lugoșului la an. 1757. Octomvre în 2. din iubirea dreptu credincioșilor.“

Bucătăriile publice din Bistrița au fostu vizitate de poliția și de medicul orașului cu deamăruntul în toate birturile și cafenelele, ca să se vedă în ce stare de curățenie se află vasele de fertă, mai alesu cele de metalu. Cu acesta ocaziune s'a constatat, că în multe birturi e murdăria cumplită și vasele se găsesc într'o stare forte necurată.

Călcăt de tren. Duminecă s'era, încercătorul dela trenu Karl Hoffmann, voindu să trecă peste alu treilea rând de șini la gara de aci, fû călcăt de o locomtivă și rănit atâtu de greu la picioare și la peptu, încată după două ore muri în spitalu, unde fusese transportat.

Petrecerea plugarilor brașovecheni, ce s'a datu Duminecă s'era în sala hotelului Nr. 1, a reușit forte bine. Corurile au fostu bine învățate și executate. Meritul e atâtu alu fetelor și flocălor plugari, cari îmbrășiează cu căldură ori-ce întreprindere de progresu culturalu, cât și alu tinerului teologu Corneliu Perșinariu, fiul părintelui Perșinariu din Brașovul-vechiu, care în rivna sa de a contribui de acum la înaintarea culturală a poporului plugari brașovecheni, a folositu pe tinerile și pe tinerii plugari în cântări corale, în declamațiuni ș. a. Peste totu



poporul român din Braşovul-vechiu ne-a dovedit şi de astădată, că înainteză repede pe calea progresului cultural românesc, ceea ce-i face deosebită onoare. Era de dorită însă, ca aceste nobile şi laudabile stăruinţe ale plugarilor să fie mai mult încurajate de publicul român, cel puţin prin contribuiri băneşti cât de mic, fiă şi numai de câţiva cruceri, de cei cari nu găsecu cu cale a fi de faţă la o astfel de petrecere populară, mai ales că scopul era: ajutorarea şcolărilor săraci.

### Corespondenţa „Gaz Trans.”

Ceva îmbucurător din arhiepiscopia gr. cat. de Alba-Iulia.

Ună amică ală foi noastre ne împărtăşese dela *Blaşu* cu data de 17 Septembrie a. c. următoarele:

Eră în 16 ale curentei *Blaşu* pare că a primită o faţă multă mai veselă de cum o are de comună. Mulţime de protopopi şi preoţi veniţi din întreaga arhiepiscopie se vedeau pe stradele *Blaşu*-lui. Ei s'au adunat aici pentru a participa la sinodul Archiepiscopiei conchiămată pe ziua de astăzi. Verificarea Membrilor aleşi s'a întâmplat ieri la 3 ore p. m. Astăzi la 7 $\frac{1}{2}$  ore s'a celebrat în catedrală s. liturgiă pontificând Escelenţa Sa Presanţitul arhiepiscop şi metropolită asistându-i aproape întreg capitolul şi un număr însemnat de protopopi. La 9 $\frac{1}{2}$  ore Escelenţa Sa Presanţitul Metropolită deschide sinodul prin o vorbire de interes istoric, în care vorbire arată sinoptice rezultatele încununare cu binecuvântare cerescă ale păstoririi sale de aproape 20 de ani. Faptele marelui păstor sunt multă mai bine cunoscute publicului român decât să fie lipsă a-le înşira aci.

După vorbirea de deschidere s'a trecut la constituirea sinodului alegându-se patru notari sinodali. După constituire se ale:

a) o comisiune de 19 membri cu însărcinarea ca să studieze şi să examineze proiectul de statut referitor la despărţirea fondului de pensionare al preoţilor deficienţi de către fondul preoţeselor viduo-orfanale, cari fonduri vor fi separate pe viitoriu;

b) o comisiune de 9 membri cu însărcinarea ca să examineze proiectul pentru reorganizarea exactoratului arhiepiscopiei şi crearea unui post de revisor arhiepiscopiei ală raţiociniilor bisericeşti şi scolastice;

c) o comisiunea de 9 membri pentru examinarea proiectului de procedură canonică, că cum ar fi de a se pune capăt concubinatelor, cari se înmulţesc în un mod înspăimântător.

Tote acestea trei comisiuni sunt avisate, ca îndată ce vor fi gata cu elaboratele resp. raportul lor să se înşineze pentru-ca aceste elaborate să se supună deliberării sinodului.

Cu acestea şedinţa la 12 ore se închide, anunţându-se deschiderea şedinţei a II-a pe 4 ore p. m.

La 1 oră după amăzi capitolul, toţi protopopii arhiepiscopiei, membrii aleşi eparchiali şi reprezentanţii institutelor de învăţământ se întruniră la masa frugală a Escelenţei Sale Preasfinţitului Metropolită, care cu ospitalitatea-i şi afabilitatea-i prea bine cunoscută a făcută ca bucatele delicate, cu care era încărcată masa, să ni se pară şi mai gustoase.

După amăzi la 4 ore s'a deschis şedinţa a III-a, în care comisiunea de 9 însărcinată cu examinarea proiectului pentru reorganizarea exactoratului arhiepiscopiei şi crearea postului de revisor şi-a prezentat atât proiectul cât şi observările la el făcute, supunându-l deliberării ven. sinodului, care cu puţină modificare l'a şi primită.

În seculul acestei deciziuni sinodale se înfiinţeză un exactorat constatator din 15 membri asessori, dintre cari 9 vor fi capitularişi, eră ceilalţi profesori ori alţi preoţi din gremiu.

Cu acestea şedinţa a II-a se închide, eră deschiderea şedinţei a III-a se fixează pe mâne la 9 ore.

Despre şedinţele următoare vă voi raporta fără amânare.

### Incheierea cursului

de industriă casnică şi de albinărită, ținută la Irătăuful nou, Bucovina.

Cursul de industriă casnică şi de albinărită din Irătăuful nou, carele e primul de atare felu în Bucovina, s'a încheiat pentru anul acesta în ziua de 10/22 Iulie în următorul chip:

La 12 ore s'a celebrat „Doxologia”, în biserica parochială din loc, fiind de faţă pe lângă toţi participanţii cursului cu instructorii lor un număr însemnat din părinţii şi rudeniile participanţilor, veniţi anume la această încheiere a cursului; apoi o reprezentanţă oficiasă a comunei, mai mulţi săteni şi trei preoţi esteri.

Actul religios al „Doxologiei” îl funcţionează parocul din loc, părintele Porumbescu. Biserica era anume pentru acest act câtă mai frumos iluminată, şi se introduse propria „Doxologia” prin cântarea „Imnului bisericeşti” de micii elevi şi eleve ai cursului, şcolari adecă şi scolarice din loc. Cântarea — textul şi melodia de părintele Porumbescu — executată de fragidele, der timbrosele şi dulcile glasuri ale micilor cântăreţi, făcu o osebită de plăcută impresiune asupra tuturor prezenţilor, între cari şi un amplotat c. r. de confesiune străină.

După „Slavoslovia” şi evangeliă ad hoc, țină părintele funcţionar o predică ocazională asupra temei „pânea noastră cea de toate zilele dă-ne-o nouă astăzi”, în care explicându predicatorul sensul acelor cuvinte de rugare îl aplică în mod clar la cursul de industriă, ce chiar se finese, şi demonstră tot în acel mod clar, că prin cunoaşterea industriei, ce şi-au însuşit elevii şi elevele acestui curs şi şil' vor mai însuşi, vor ajunge a avea bogata mulţămire, atât morală câtă şi materială, despre o parte a primi ei inşi dela „tatăl nostru cel din ceriu” „pânea de toate zilele”, mai bună şi mai îmbelşugată pentru sine şi pentru ai săi, eră despre altă, a deveni organe alese şi fericite, prin care acel „tată din ceriu” va „da” pânea de toate zilele celor „mai mici dintre noi”, lipsiţi adecă de posibilitatea obicinuită de până acum, de a-şi câştiga ei inşişi „pânea”, — un serviciu acesta, care tatăl nostru cel din ceriu îl va răsplăti cu camătă mănăsă şi aici în viaţa-le corporală şi în cea sufletească eternă, în cea adecă a neştersei memorii din nemişcarea noastră românească în Bucovina pentru mijlocirea acelei „pâni” dela tatăl ceresc...; fini apoi că, fiind-că această întrunire a noastră la cursul de industriă şi de albinărită s'a săvârşit sub supremele auspicii ale pregraşiosului nostru Impărat Francisc Iosif I., să i urăm din totă inima un întreit mulţi şi fericţi ani! la care toţi participanţii şi întregul public evlavios răspunde cu o puternică exclamare de „să trăiască!” de trei ori, şi întonă imediat după aceea „Imnul popular”, după a căru fiă-care stofă se dădură câte trei salve de săcăluşuri. — Finindu-se cântarea imnului popular, duse funcţionarul „ectenia Mitropolitului”, la care corul cântăreţilor din sinul participanţilor răspunde cu un întreit „Dă-mne milueşce!” şi cu o armonioasă cântare de „Mulţi ani!” După acestea urmă ectenia pentru „mila, viaţa, pacea, sănătatea” participanţilor şi participanţelor cursului numindu-i funcţionarul pe toţi şi pe toate pe nume, cum şi pentru părinţii şi rudeniile lor, la care aşisdere pe lângă un întreit „Dă-mne milueşce” răspunde corul cântăreţilor sub salve de săcăluşuri cu totă aşa frumoasă cântare de „Mulţi ani!” Binecuvântă apoi bătrânul funcţionar pe participanţi cu cuvinte potrivite, der atât de emoţionată, încât ultimele-i vorbe erau întrerupte de pauze şi lacrimi.

De aici, dela biserica, la 1 $\frac{1}{2}$  ore merşeră toţi la casa şcolii din loc, unde era pregătită expoziţia publică a obiectelor lucrate de participanţi şi participante. Aci sosiţi, îi întâmpină la intrare în sala expoziţiei pe frumosul şi pitorescul şir de venitori învăţătorul din loc, d-l Gabriel Răuţu, şi instructorul d-lă Candidă Muşlea din Braşov.

Frumos şi chiar graşios era aspectul salei cu obiectele înşirate pe băncile şcolare, aşedate de jur împrejur pe la părţi şi pe o masă lungă, în mijloc. Obiectele erau înşirate în grupele, adecă ale fiă-căru participantă deosebă şi cu vignete, pe care erau scrise numele respectivilor confecţionari. Publicul se înmulţise aşa de tare, încât nu numai că umplu sala, deră şi coridorul şcolii şi mai sta şi pe la uşi pe din afară.

Părintele Porumbescu ceru atenţiune.

Domnişora Melania Brăileană, învăţătoare din Gura-Humorului, se urcă pe tribuna din fundul sălei şi rosti următorul „Prolog”, scris de părintele Irăclie Porumbescu:

Pe-o a mării întinsă-albiă o corabiă plutea..  
Ce în falnicul catargu-i falnică şi stemă-avea.

În corabiă călători de-un fel toţi-inşii  
şi de-o samă;  
A catargului mândră stemă, Roma, spune  
că li-i mamă.

Mândri, sdraşini, veseli toţi, toţi în sora  
dreptă căta;  
Sorele, căci şi elă veselă, totă veselă la  
eiprivea.

Pentru-că, ah! căntre stele numai sorele  
e sora,  
Astfel nemişcătoră mândri, e'ntre  
flori antăia flora!

Sdraşini, mândri, veseli toţi, toţi înşii  
spun marea vestă;  
Ba de Zine'ncântătoare, ba de fapte vi-  
tejeşti.

Însă iată, că la-o vreme, nouri grei pe  
cer se-ivesc,  
Viscolă, grăză, cobe-urite o „grea cum-  
până” vestesc!

Tunete descarcă urgia, marea'n jur se  
involvă,  
Vătură se ridică ca munţi, corăbiă  
o'mpresă.

Călătorii bună la suflet, bună ca bună  
şi-aloră mamă,  
Nu ştiu ei de rău în sine-şi, nici de —  
altul nu-şi dau samă.

Der primejdia totă creşte, valurile se'n-  
buldesc,  
Ună minută, şi călătorii se înecă, se  
prăpădesc!

Încă-ună fulgeră, încă-ună trăsnetă,  
nourii se aprindă ca'n focă,  
Crapă, se împartă în două, — raşei sora  
relui facă locă!

Şi din ceriu, din înălţime sună-un glas  
pătrundător:  
„Românilor, pe vesele mâna, nu-i de  
stată nepăsător!”

„Nepăsarea-aduce-osândă, mărte de sine-  
piardă,  
„Hărnicia-aduce viaţă, traiu ferică, nbel-  
şugare.

„Aste vremuri, aste-ispite eu anume vi-  
le-amă dată;  
„Der din braţe-vă, din pepturi darul meu  
nu v'am luată.

„Vitejii, mărte fapte săvârşit'ăi în tre-  
cută;  
„Astăzi munca, hărnicia facă-vă nemişc  
scuită —!”

Glăsu-acesta, glasă cerescă, noi a-lă  
urma, cuvântă ne-am dată  
Şi c'a-lă şi'implini dorimă, modestul  
semnă, — et' am cercată! —

Acestă prolog, în mai multe locuri,  
eră mai cu semă la pasagiul „Români-  
lor, pe vesele mâna, nu-i de stată nepă-  
sător!” fū întreruptă de aplause obş-  
tesc şi frenetice.

După acestă declară părintele por-  
umbescu expoziţia de deschisă.

Aşis la primele „grupe” nu audiai  
alta, decâtă cuvinte de laudă şi de ad-  
mirare, considerându publicul scurtimea  
timpului, care a fostă concesă, de a  
învăţa şi lucra obiectele de împletire de  
paie, de papură şi de nuiele, şi aceste,  
atâtă de trebuinţă practică, câtă şi de  
— luxă!

Nu voimă să judecămă judecata  
altora, cari vor fi fiindă competenţi  
întru aşteptarea semenelor lucruri, şi

cari vor pute să aibă ocaşione a le  
vede obiectele lucrate la „cursul” din  
Irătăuful nou; căci se vor trimite spre  
espunere atât la Cernăuţi, în localele  
„Societăţii pentru cultura română”, câtă  
şi la Suceava, la societatea „Şcola ro-  
mână”, fiindă aceste societăţi au sub-  
venţionat numitul curs într'un mod  
destul de mănăs. Deră nici acum şi  
aici nu putemă să nu amintimă, şi încă  
cu o emfază justă, pălăria de dame şi  
de moda cea mai nouă, lucrată din paie  
de domnişora Elena Brăileană, care a  
atrasă admiraţiunea obştească şi din par-  
tea celor streini. Auşiramă, adecă, pe  
d-lă Dr. Polecu, bibliotecariul univer-  
sităţii din Cernăuţi, care veni cu soşia  
şi cu fiică-sa la expoziţia, mai că necre-  
dendă, că în cursul acesta atâtă de  
scurtă şi de mănă cu totul începătoare  
în atare lucru, ar fi fostă cu puţină să  
se confecţioneze acestă capelă. Vine  
apoi o pălărie de paie pentru bărbăţ  
lucrată de d-şora soră a susă numitei,  
de Melania Brăileană, învăţătoare din  
Bilcă, apoi o pălărie totă de paie şi  
pentru bărbăţ, împletită de d-şora Lu-  
creţia Răuţu, fiică adultă a învăţătorului  
din loc. Aspasia Tofanelă, învăţătoare  
din Irătăuful vechi, Emilia Leontovică,  
fiică învăţătorului Leontovică din  
Rădăuţi ş. m. a. Der ce să mai vorbim  
despre d-şore: dănele tote au lucrată  
obiecte laudate cu dreptul şi de totă  
insulă ce le-a văcută. Der o copilă de  
12 ani din sată din Irătăuful nou, a-  
nume Reveca Nicoră, a lucrată ună pa-  
neră de papură, care îţi cere totă laudă!

Totă în rândul primă suntă şi încă  
de intonată cu laudă obiectele lucrate  
din paie, din papură şi din nuiele ale  
preoţilor, părintelui Epaminonda Dra-  
cinschi din Igeşti şi părintelui Isidoră  
Zavadovschi din Camenca; să stai şi să  
te totă uşi la acele lucruri — coşulete  
de luxă şi altele — şi nu te poţi sătura!

Aşa şi între alţii, ună săteană din  
Irătăuful nou, Dumitraş Jacotă, a fă-  
cută ună coşă de albine, sistemă Berleps,  
împletită din nuiele, şi o coră (coşarcă)  
de mănă, apoi cantorii bisericeşti Lo-  
muş şi Busnenu, şi toţi domni învăţă-  
tori, Bocance din Botuşana, Isopescu din  
Irătăuful vechi, Gorcea din Costişa  
şi Nicoră din Pătrăuţi, de lângă Suceva,  
până şi scolăraşii din Irătăuful nou,  
Todorică Măireanu şi Stefănică Bogianu.  
Multă laudă şi chiar admiraţiune s'au  
dată lucrărilor lui Ioană Nisteanu, să-  
tenu din Igeşti. Acestă omă a dată o  
probă esemplară şi de diligenţă şi de o  
capacitate naturală, care ne face a cu-  
geta, câte atară capacităţi se află în po-  
porul nostru — neusitate —!

(Va urma.)

### Congresul ştudentilor în Ploesci.

Foile de dincolo publică programa  
congresului ce se va țină în 5, 6, 7 şi 8  
Sept. v. a. c. în Ploesci. Etă-o:

Luni 4 Septembrie orele 7, 20 m.  
săra ştudentii universităţii din Iaşi vor  
pleca spre Ploesci, şi se vor întelni cu  
fraşii lor din Bucuresci, Marţi 5 Sept.  
orele 8 dimineţa, în gara din Ploesci.  
Acolo ştudentii vor fi primiţi în sune-  
tul muzicii, care va cânta marşul „Deş-  
teptă-te Române” şi vor fi întâmpinaţi  
de către consiliul comună în corpore,  
şi salutaţi de bună-venire de primarul  
oraşului, la care va răspunde unul din  
delegaşii ştudentilor. La acestă re-  
cepţiune vor asista autorităşile civile  
şi militare, corpul profesorală şi ce-  
tăţenii.

Dela gară cortegiul va porni spre  
oraş în ordinea următoare: a) 4 Gian-  
darm; b) Musica regimentului; c) Dife-  
ritele Societăţi; d) Şcolele publice cu  
drapelele; e) Autorităşile; f) Ştudentii;  
g) 4 Giandarmi. Cortegiul va străbate  
bulevardul Independenţei, strada Goleşci,  
piaţa Unirei, strada Francesă, strada re-  
gală şi se va opri la biserica Sf. Vineri,  
unde se va oficia ună Te-Deum de bună  
sosire. După Te-Deum ştudentii se vor



indrepta spre primăria, unde se va proceda la încuierare.

La orele 2 p. m. va avea loc deschiderea Congresului în sala Liceului, unde vor fi locurile rezervate autorităților și cetățenilor Ploesteni. În această primă ședință se va face alegerea președintelui, se vor citi comunicările, se va trage la sorți comisiunea de verificare și apoi se va asculta disertațiunea d-lui Leon Ș. Grigorescu, student în litere din Iași, despre starea a patra (quatrieme état).

**Mercuri 6 Septembrie.** Escursiunea la salinele Slănicu. **Joi 7 Septembrie.** La orele 8 studenții întruniți în piața Unirii vor pleca spre a vizita diferitele stabilimente și fabrici. La orele 1 p. m. va fi a doua ședință a congresului, în care se vor ține disertațiunile d-lor N. S. Demetrescu, student în științele naturale, despre floxeră, și V. Lateșu, student în medicină din Iași, despre genialitate și nebuniă. La orele 8 sera va avea loc un concert, dat de studenți în profitul elevilor săraci din localitate, al cărui program va fi mai dinainte anunțat.

**Vineri 8 Septembrie.** La orele 8 p. m. va avea loc a treia și ultima ședință a congresului, în care se va ține disertația d-lui N. N. Săveanu, student în litere, despre libertate și liberalism. La ordinea zilei va fi raportul comisiunii verificatoare, alegerea comisiunilor de organizare și tragere la sorți a orașului, unde va avea loc închiderea congresului. La orele 8 sera se va da de cătră comună un banchet în onoarea studenților. **Sâmbătă 9 Septembrie.** La orele 8,58 dimineața studenții din Iași vor părăsi Ploestii, ăr cei din București la orele 10,25. **Comitetul de recepție:** Primarul orașului Temelie Dinescu, prefectul județului d. Garofide, I. I. Romanescu, E. Corlătescu, I. Ghețu, B. Spirescu, Iosif Ionescu junior, D. Ghermănescu, Toni Arion, Ghiță Ionescu, T. Enibace, dr. G. Cosma, G. Dobrescu, Chr. Negoescu.

**Congresul internațional de cereale din Paris.**

„Curierul Financiar“ dă următoarele amănunte asupra acestui congres: La congresul de cereale și de făinuri, care a avut loc sub președința d-lui A. DuBray, în palatul Tuileriilor, România a avut un strălucit succes. Comisiunea de făinuri 12 mărci din Paris, procedând la analiza grâurilor și făinurilor din diferite țări, a constatat oficial superioritatea de glutenă, ce conțin grâurile române. Resultatul acesta fiindu-se în vederea tuturor membrilor congresului, aceștia cu unanimitate de voturi au votat moțiunea prezentată de d. D. Millas, mare fabricant de făinuri din România (Brăila), în calitate de raportor al secțiunii a 4-a a congresului, secțiunea însărcinată anume cu analiza grâurilor și stabilirea calităților lor.

Moțiunea votată de congres sună astfel: Congresul, după ce a luat cunoștință de raportul d-lui Millas, delegat român, și a ascultat explicațiunile sale, recunoșce în unanimitate buna calitate a grâurilor române. Congresul, după propunerea d-lui Egli Reimann, delegatul Elveției, exprimă dorința, de asemenea cu unanimitate de voturi, de a vedea abolirea războiului vamal. A treia dorință exprimată de congres comportă stabilirea unei scări servind a delimita calitatea grâurilor, dure, tandre, jumătate-tandre și clasele pentru toate țările.

Toți morarii renumiți din tota lumii au luat parte la această congres și au votat în unanimitate moțiunea de mai sus. Delegații Elveției, ai Angliei, ai Belgiei și ai Portugaliei, prin discursurile lor, au laudat foarte mult grâurile române.

D. Egli Reimann, delegatul Elveției, a adăugat prin discursul său, că

nu este esactă, că grâurile române se vând în Europa drept grâuri ungare, deoarece d-sa singur este unul din principalii importatori de grâuri române, care de mai mulți ani cumpără și vinde numai cereale române și pe nume românești.

D. Carnot, președintele Republicii franceze, interesându-se foarte mult de lucrările congresului de cereale, a ținut să fiă minuțios pus în curentul lor și a declarat, că simte o via multumire de a constatată superioritatea calității grâurilor române.

Francia, împreună cu toate țările consumătoare, cunosc astăzi, în mod oficial, care e țera care le poate procura grâuri bune și eftine. Lumina făcută la acest congres, la care și luat parte toți morarii, cultivatorii și comercianții de frunte din Europa, a pătruns atâtu de mult în publicul european, încât grâurile române au început deja a atrage atențiunea tuturor și a face, ca cererile pentru aceste grâuri să ia proporțiuni foarte mari.

După închiderea congresului a avut loc un mare banchet, la care a luat parte și d. Yves Guyot, ministru de comerț.

**Economia.**

Târgul din Ploesti în săptămâna trecută a fost foarte bine cercetat. Grâu cu deosebire s'a adus mult la târg. Cucuruzul de anul, deși recolta din est-an nu corăspunde așteptărilor, a scădat în preț. Calitatea cea mai bună, chila s'a vândut cu următoarele prețuri: grâu lei 54.60; sâcară 35.36; orz 30.— ovăși 24.—5; cucuruz 44.—; fasole nouă 100 oca 20 lei. Cei mai tari boi de muncă, de car au fost foarte mulți în piață, s'au vândut pârchea cu 350—360 lei. Un taur îngrășat se vindea cu 80 lei, o vacă 40 l. Vinul nou se vindea vada cu doi lei.

**Dare de sêmă și mulțamită publică.**

Tirimia mare, 29/8 n. 1889.

În sera petrecerii cu joc arangiată în 11 August n. c. în Tirimia mare, comitatul Târnavei mic, al cărui venit este destinat pentru reînnoirea bisericei gr. cat. românești din loc, au încurs dela domni: Nicolau Maior preot în Odrheiu 2 fl. 40 cr. Basiliu Turcu notar cercual în Căpușiu 2 fl. 50 cr. Gregoriu Maior colabator în Gazeta Transilvaniei 2 fl. 50 cr. Romul S. Orbeanu preot în Iclandelu 2 fl. Ana Florianu n. Maior preotă în Sângeru 1 fl. Emiliu Viciu profesor 1 fl. Vasiliu Viciu senioru posesor în Nirașteu 2 fl. Vasiliu Viciu junioru posesor în Nirașteu 2 fl. Alexiu Viciu preot în Nirașteu 2 fl. Benedictu Viciu notar cercual în Sântana 2 fl. Ales. Maior preot în Tirimia mare 2 fl. Vasiliu Vlassa preot în Bala 2 fl. Laurianu Voda student 1 fl. Ioan Moldovanu preot gr. or. în Vidrasu 2 fl. Victor Orosu din Vidrasu 1 fl. Paul Marinu teolog 1 fl. Petru Marinu 1 fl. Ioan Voda oficial în Târgul Mureșului 1 fl. Eliseu Migia comerciant în Târgul Mureșului 2 fl. Iosif Lemeni teolog abs. de Gherla 1 fl. Georgiu Rădușiu protopop în Cerghidiel 1 fl. Basiliu Barna preot în Vaicacuta 2 fl. Ioan Boeriu posesor în Iclandelu 2 fl. Vasiliu Hodoșiu preot în Iclandelu 2 fl. Alesandru Viciu neguțator în Nirașteu 1 fl. Corneliu Munteanu învățator 1 fl. 30 cr. Lazaru Călușiu strajameșter la giandarm pensionat în Cerghidiel 2 fl. Georgiu F. N-gruțiu învățator în Mureșiu Lechința 2 fl. Dâmba Vas. Manu din Craciunaleu 2 fl. Teodoru Opreanu învățator în Odrheiu 1 fl. Augustinu Nilca student 1 fl. Georgiu Todoru preot în Sântpaulu 2 fl. Kuzdényi Sândor inspectorul bunului contelui din loc 1 fl. Csernâtoni Antal din loc 1 fl. Părcălabu George din Lucafalău 1 fl. Vesseli Károly espeditor postal în Nirașteu 1 fl. Iakabos Károly din Vidrasu 1 fl. Suma 57 fl. 70 cr.

În zilele următoare au mai încurs din opidul d-lui Sântmartin până acum numai singur dela Prea stimatului Domn Basiliu Moldovanu presid. sedr. orfanale 1 fl., și dela d-lu Petru Nirașteanu preot în Enotu 1 fl. — Suma totală 59 fl. 70 cr.

Din aceștia s'au spesat: 20 fl. ca plată la muzicanți, 18 fl. 68 cr. pe ma-

teriale folosite cu aceea ocaziune, rămâne venit curat 21 fl. 2 cr., care sumă s'a depus la institutul de credit și economii „Albina“ în Sibiu spre fructificare, până la când vom dispune de suma recerută la reînnoirea sf. biserice.

Primescă sincerile noastre mulțamite toți aceia, cari ne-au onorat cu prezența solvind sera la casa, precum și cari au suprasolvit. Ce va mai incurge, se va chita ărăși pe această cale.

Biserica noastră este în stare de bilă, ără școala, alu cărăia edificiu corăspunde deplină recerintelor legi, este cu greu a se susține căci Maghiarii în anul trecut au edificat aici în comuna Tirimia mare o școală de stat cu 2 învățători, cari umbă pe la casele Românilor promițându scutire dela didactru copii la școala lor, ba în ăstă an a edificat statul și un internat de prunci mici (kisdedovo) strigându-se din porunca notarului peste sat, ca totu omul să-și dea copii mici acolo. Aceștea totu pe conta pruncilor români, căci deși suntem în marginea Săcuimei, totuși atâtu școala de stat catu și internatul de prunci mici stau gole, numai cu pruncii Ungurilor în ele. Pusune-au Ungurii de solvitu 5% la școala de stat după darea directă, contra cărăia am băgat o rugare la ministru de culte. Tote aceștea nu ne genază, pruncii noștri până vom fi vii voru frecventa școala noastră.

Pentru a pute mai cu înlesnire susține școala (și biserica), care e multu cercetată de pretore și inspectoru fără de a afla ceva vină, ne permitem a apela la bunăvoința mărinimosului public să sucurgă cu posibilitu ajutoru, de care acum avem lipsă, până când ministru ne va salva dela săvârșirea celor 5%, cari mult genază pe popor.

Nu se poate tăinu onorea ce ne-au făcut prin reprezentarea admirabilului costumu naționalu simpaticel Dâmba: Susana Maior și Elena Vlassa și amabilele d-șore: Marița Voda, Luisa Viciu, Aurelia Maior și Lucreția Montani. Aceștu costum, precum și străbunele jocuri „Călușierul“ și „Bătuta“, și eleganta musică, ca unu ce ne mai auțitu pe aceștea locuri, au pus în umire pe privitorii de prin comunele vecine, și cu deosebire pe Săcui, în ale căror memorii voru rămâne neșterse. Astăzi flăcăii săcui flueră pe uliță „Călușierul“. Dacă pe viitoru s'ar mai da un asemenea joc în acestu loc, e sperare, că s'ar introduce jocurile naționale între Săcui.

Pentru comitet:

Alexandru Maior, președinte. Romul S. Orbeanu, secretar. Ioan Bucur, cassar.

**TELEGRAMELE „GAZ. TRANS.“**

(Serviciul buroului de coresp. din Pesta.)

**Pesta, 18 Septembrie.** Maiestatea Archiducii Albrecht și Vilhelm, și cu ministrii, venind din Kisber dela manevre. Ați a sosit aci Kalnoky.

**Copenhaga, 18 Septembrie.** Sgomotele despre logodirea prințului Danemarcei cu sora cea mai mică a împăratului germanu se adevăresc.

**Belgrad, 18 Septembrie.** Regele Milanu sosese, precum se vorbește, în 20 Septembrie la sfințirea stegului asociațiunei reuniunilor de vânători. — Cercurile guvernamentale se pare că sunt îngrijate din mai multe motive din cauza întorcerei Reginei Natalia în Serbia.

**DIVERSE.**

Ărăși Jack spintecătorul. În săptămâna trecută s'a săvârșit un omor în cartierul Whitechapel din Londra. Se crede că autorul crimei e totu vestitul Jack spintecătorul. Cadavrul nenorocitei victime a fost găsit în Pichin-street, o stradă murdară din cartierul Whitechapel. Capul și brațele lipsiau, ăr intestinele ășiau afară din pantece, care era spintecat. Pichin-street este situată la trei minute depărtare de postul de poliție. Se bănușese, că într'o căruță de negustor ambulantu ar fi fost transportat acolo între gunoie cadavrul victimei, și anu-

me în timpul nopții, căci ziua s'ar fi observat de copii, care se joca pe acolo. Identitatea victimei n'a putut fi constatată. Tăierea brațelor s'a făcut cu ajutorul unui instrumeat foarte ascuțit, ăr spintecarea pântecelui pōrtă semnele unei operațiuni cum obicinesce a face Jack spintecătorul. Vestmintele victimei arată, că victima e o femea de condițiunea cea mai de jos. Whitechapel e acum din nou cuprins de grōză.

**Poporatiunea Bulgariei.** După cele din urmă recensăminte, populațiunea Bulgariei se ărca la 2,326,250, din cari 1,182,360 bărbați și 1,143,890 femei; 606,319 Musulmani, 58,219 Greci, 50,291 Țigani, 23,556 Ovrei, 1,016 Ruși, 2,142 Sărbi, 2,245 Germani, 554 Francezi, 2,557 Slavii austriaci și 78,094 diferite naționalități; la 1978 înși nu s'au putut constata naționalitatea. Der numărul celu mare de Români dealungul Dunării unde sunt?

**Principele de Monaco, Karol III Honorius,** a murit la 10 Septembrie n. Elu s'a născut în 8 Decembrie 1818. Urmașul lui e fiu-său Albert Honorius Karol, care acum e căpitan de fregată în marina spaniolă.

**Definițiua ciudată a pianului.** Iaponesii, cari au cercetat ăntăia dată Europa, au trimis în patria lor o definițiua de totu ciudată a pianului. „Europeni“, scriau ei în rapoartele lor, „sciu să stōrcă de la unu animalu mare, cu patru picioare, născunete de totu melodiōse. Unu bărbat, der mai de multe ori o femea, se aședă înaintea animalului și, călcându pe cōda mirăzăniei și lovindu-i dinții albi cu degetele, ilu silescu să cânte cu voce foarte plăcută“.

**Tocmai la timp.** Unu vânătoru vine acasă cu două potârniche frumoșe și grase. „Dău“, duse femeia mirosindu-le, „ai făcut tare bine, că le-ai împuscat astăzi — e tocmai la timp“.

**Se feresce de acrelă.** „Săși fi rușine a cerși — așa voinicu, tare și mare!“ — „Ei! scii d-ta care e pricina? de lucru mi-e acru sufletul și doctorul mi-a dīs să mă feresc de acrelă.“

**Cursul pieței Brașov**

din 18 Septembrie st. n. 1889.

|                          |       |        |       |       |
|--------------------------|-------|--------|-------|-------|
| Bancnote românești       | Cump. | 9.44   | Vând. | 9.47  |
| Argintu românesc         | -     | 9.40   | -     | 9.43  |
| Napoleon-d'or            | -     | 9.46   | -     | 9.49  |
| Lire turcesc             | -     | 10.70  | -     | 10.75 |
| Imperial                 | -     | 9.70   | -     | 9.75  |
| Galbin                   | -     | 5.58   | -     | 5.64  |
| Scris. fonic „Albina“ 6% | -     | 102.—  | -     | —     |
| „Ei“ 5%                  | -     | 98.50  | -     | 99.—  |
| Ruble rusești            | -     | 122.50 | -     | 123.— |
| Mărci germane            | -     | 53.10  | -     | 53.30 |

**Cursul la bursa de Viena**

din 17 Septembrie st. n. 1889.

|   |   |   |   |           |
|---|---|---|---|-----------|
| Renta de aur 4%   | - | - | - | 99.65     |
| Renta de hărtă 5%   | - | - | - | 94.75     |
| Imprumutul căilor ferate ungare                                   | - | - | - | —         |
| Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (1-ma emisiune) | - | - | - | 99.90     |
| Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (2-a emisiune)  | - | - | - | 117.—     |
| Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (3-a emisiune)  | - | - | - | 111.90    |
| Bonuri rurale ungare  | - | - | - | 104.70    |
| Bonuri cu clasa de sortare  | - | - | - | 104.70    |
| Bonuri rurale Banat-Timiș   | - | - | - | 104.70    |
| Bonuri cu cl. de sortare  | - | - | - | 104.70    |
| Bonuri rurale transilvane   | - | - | - | 104.70    |
| Bonuri croato-slavone   | - | - | - | 105.—     |
| Despăgubirea pentru dijma de vinu unguresc                        | - | - | - | 99.50     |
| Imprumutul cu premiul unguresc                                    | - | - | - | 137.75    |
| Losurii pentru regularea Tisei și Seghedinului                    | - | - | - | 128.—     |
| Renta de hărtă austriacă  | - | - | - | 83.55     |
| Renta de argint austriacă   | - | - | - | 84.5      |
| Renta de aur austriacă  | - | - | - | 110.—     |
| Losuri din 1860   | - | - | - | 138.—     |
| Acțiunile băncei austro-ungare                                    | - | - | - | 913.—     |
| Acțiunile băncei de credit ungar                                  | - | - | - | 31.—      |
| Acțiunile băncei de credit austr.                                 | - | - | - | 305.25    |
| Galbin împărătesc   | - | - | - | 5.68      |
| Napoleon-d'or   | - | - | - | 9.49      |
| Mărci 100 imp. germane  | - | - | - | 58.70 1/2 |
| Londra 10 Imp. sterlinge  | - | - | - | 119.47    |

Numere singurate din „Gazeta Transilvaniei“ a 5 cr. se potu cumpăra în tutungeria I. Gross, și în librăria Niculae Ciurcu.

Editor și Redactor responsabilu Dr. Aurel Mureșianu.



**„ALBINA“,**  
 institut de credit și de economii  
 Filiala Brașov  
 acordă la comercianți și industriași  
 contra acoperire ipotecară sau contra hârtii de valoare  
**Credite de Conto-Corrent**  
 cu interese de 6<sup>0</sup>/<sub>10</sub>  
 și contra acceptate cu subscrieri bune cu interese de 6<sup>1</sup>/<sub>2</sub><sup>0</sup>/<sub>10</sub>  
 Informațiuni mai detaliate se pot lua zilnic în  
 biroul institutului—piața No. 90, dela 8—2 d. a.

88,16

**== AVISŪ. ==**

Amă onore a încunoscința onor. publică,  
 că primesc elevi atât începători, cât și mai  
 înaintați pentru instrucția la pian în condițiuni  
 avantajoase.  
 Pentru câtă mai numerosă clientelă se rogă  
 Cu stimă  
**Elena I. Mantsu,**  
 Ulița Scheiloră Nr. 143.

155,3—3

**EXPOZIȚIUNEA UNIVERSALA DIN PARIS.**  
 Ocașune unică pentru vizitatorii români!  
**A SE ADRESA:**  
**GRAND HOTEL DACIA**  
 41. Boulevard St. Michel. Paris.  
 Hotelier român. Bucătaria română-franceză.

104,25—22

Cea mai plăcută apă minerală.

**Apa minerală**  
 de  
**„REPÁT“**

prin cel mai bogat conținut de acid carbonic și  
 cel mai curat acid alcalic — făcându abstracțiune  
 de eminenta ei valoare medicală în contra lipsei de  
 apetit, în contra indigestiunii, greutății la stomac, bô-  
 lelor de rinichi și ale canalelor urinalui, nervosității,  
 anemiei și slăbiciunii — se distinge escelent ca beu-  
 tură obicinuită de toate celelalte ape de asemenea na-  
 tură, avându proprietatea, ca gustul ei plăcut și re-  
 coritor să se menție mai mult timp.

După opiniunea autorităților competente Apa mi-  
 nerală de „Repát“—în urma norocoșei ei compo-  
 sițiuni chimice și ală conținutului ei esttraordinară de  
 bogat în acid carbonic — principialmente  
 natrium de acid carbonic — concentrat — întrece nu numai toate apele minerale  
 de felul acesta din Austro-Ungaria, ci și multe din  
 cele mai renumite ape minerale din străinătate.

Este de căpătat la toate băcăniile mai mari, far-  
 macii și restaurante, precum și în cantități mai mari la

109,24-24      Depositul principal  
**G. GIESEL, Brașov,**  
 Stada Teatrului No. 312

Cea mai bună beutura recreatorie pentru masa.

Face cele mai escelente servicii la suferințe de stomac.

Apă minerală forte plăcută pentru vinu.

**Acțiile**  
 institutelor de credit și economii  
**„ALBINA“, „ARDELEANA“,**  
**„TIMIȘANA“ și „VICTORIA“**  
 le cumpără cu prețurile cele mai bune  
**Dr. Emil F. Negruțiu,**  
 medic în Gherla (Sz.ujvár).

152,5—3

Cel mai bun mijloc din lume pentru curățit  
 este universalul  
**SĂPUNŪ DE CURĂȚITŪ METALURĪ,**  
 premiat la toate espozițiunile. Pentru metal, aur, argint, ferestri, sticle și oglinzi, pă-  
 chetat în cutii cu câte 100 bucăți. Brutto  
 4<sup>3</sup>/<sub>10</sub> Kilo.

Depositul principal  
 la  
**SIGMUND JUNGER,**  
 Budapesta, Révay-Gasse No. 8.

Vendătorilor se acordă rabatu insemnat

Cu mărunțitul se pôte căpăta la renumitele băcării, marchitării, pră-  
 vâli de metaluri și unelte din toate localitățile.

150,6—3



**ABONAMENTE**  
 la  
**„GAZETA TRANSILVANIEI“**  
 Prețul abonamentului este:

Pentru Austro-Ungaria:

|                        |          |
|------------------------|----------|
| Pe trei luni . . . . . | 3 fl. —  |
| Pe șese luni . . . . . | 6 fl. —  |
| Pe un an . . . . .     | 12 fl. — |

Pentru România și străinătate:

|                        |        |
|------------------------|--------|
| Pe trei luni . . . . . | 10 fr. |
| Pe șese luni . . . . . | 20 fr. |
| Pe un an . . . . .     | 40 fr. |

**Abonamente la numerele cu data de Duminică.**

Pentru Austro-Ungaria:

|                        |         |
|------------------------|---------|
| Pe an . . . . .        | 2 fl. — |
| Pe șese luni . . . . . | 1 fl. — |
| Pe trei luni . . . . . | 50 cr.  |

Pentru România și străinătate:

|                        |           |
|------------------------|-----------|
| Pe an . . . . .        | 8 franci. |
| Pe șese luni . . . . . | 4 franci. |
| Pe trei luni . . . . . | 2 franci. |

Abonamentele se fac mai ușor și mai repede prin mandate postale.  
 Domni, cari se vor abona din nou, să binevoiescă a scrie adresa lămurită și a arăta și posta ultimă.

**Administrațiunea „Gazetei Transilvaniei“.**

**Avisu d-loru abonați!**

Rugăm pe d-nii abonați ca la reînnoirea prenumerațiunei să binevoiescă a scrie pe cuponul mandatului postal și numerii de pe fășia sub care au primitu diarul nostru până acuma.

Domni, ce se abonază din nou, să binevoiescă a scrie adresa lămurită și să arate și posta ultimă.

Totodată facem cunoscutu tuturor D-loru abonați, că mai avem din anii trecuți numeri pentru complectarea colecțiunilor „Gazetei“, precum și câteva întregi colecțiuni, pentru cari se potu adresa la subsemnata Administrațiune în casu de trebuință.

**Administraț. „Gaz. Trans.“**